

ПРАЦЯ

HELP WANTED MALE

Потрібний СУПЕРІНТЕНДЕНТ
що трохи говорить по-англійськи
в 23-місцьковому елементарно-
м будинку на Broadway (141 вул.).
Залишилося описати. Може пра-
цювати і поза домом. \$50 на
місяць та гарне 6-кімнатне меш-
кання на 1-му поверсі. Давати-
ти до 10-ї ранку та від 7-ї до
9-ї вечора.
AU 1-0194

НАГЛЯДАЧ
при чистці вікон.
Праця від 6 рані до 12 полудня.
Згодуються:
15-25 Whitehall Street
кім. 210 — між 3-4 по под.
New York, N. Y.

КІМНАТИ

ВІДНАПМ
УМЕБЛОВАНІ КІМНАТИ
самітні жінки
навіть на короткий час
(на місяць чи тиждень).
Розпорядок поодинокі меблі.
182 East 2nd St., Apt. 27
New York

НА ПРОДАЖ

ДО ПРОДАЖУ
холодильник, піч і машина
до прання.
Помешкання для суперінтендентів.
— Голосисті:
T. PEKARSKA
528 E. 12th St., N. Y.

RESTAURANT

Справді ідеальне місце
добре з'їсти — по уміркованих
цінах.
UKRAINIAN-AMERICAN FOOD
64 East Seventh Street
New York City

КНИЖКИ-ЖУРНАЛИ

НА ВЕЛИКИЙ ПІСТ
„В тіні хреста“, 35 по-
калінь і страждань
псалмів на 2 години
(3 на 4 години) 75 ц.
Хресна Дорога 15 ц.
Св. Година 10 ц.
Зіслання до І. Христа,
зачеканого за наш
гріх 5 ц.
Помилки померлих ро-
дичів 25 ц.
Картки до сновиді-
в 25 ц.
Пишіть на адресу:
BASILIAN FATHERS PRESS
Mundare, Alta., Canada

REAL ESTATE

3 причини смерті чоловіка
ПРОДАЮ ДІМ
маленький готель.
Поміжована ціна. Також с-
улюбленими кімнатами до винай-
му. Інформація:
325 E. 9th St., New York
від год. 11-4 по пол.,
або тел.: SPing 7-9229

МИХАЙЛО КРАЙЦ

Український
асекраційний агент
щодо
АВТОМОБІЛЬНОГО
ПОЖЕЖНОГО
ГОСПИТАЛІЗАЦІЙ
НЕЩАСЛИВИХ ВІПАДКІВ.
Скоря і чесна обслугодка виступає
в Нью-Йорку.
За інформацією:
15 West St. — COLONIA, N. J.
FULTON 8-2651; FULTON 1-3970

ЧІТАЙТЕ НАСТАРШІ

УКРАЇНСЬКІ ПОДЕННІ
„СВОБОДУ“

ВИ ІКОЛИ НЕ ПРИДУМАЄ ЛІПШОГО ДІЛЯ СВОЇХ СВОЯКІВ І ДРУЗІВ Як добру КНИЖКУ

Олекса ПОВСТЕНКО: Катедра св. Софії у Києві в опраці	\$ 12.50
Українські Сторони Стрипці — альбом УСС в опраці Фотомаль: Любів Україну — в опраці	8.75
Степан РИПЕНЦЬКИЙ: Українське Сторони Стрип- цтво. — Визвольна ідея і збройний чин. — в опраці	12.50
Дмитро ЧИЖЕВСЬКИЙ: Історія Української Лі- тератури від початків доби до реалізму — брош.	6.00
в опраці	6.25
Симон ПЕТІЮРА: Статті, листи, документи — брошура	6.00
в опраці	7.00
Ген. Олександр УДОВИЧЕНКО: Україна у війні з Деркавським. — Історія організації і бойових дій Українських Збройних Сил 1917-1921	4.00
Сидір ЯРОСЛАВІН: Визвольна боротьба на За- хідно-Українських Землях у 1918-1923 рр.	3.00
Петро МІРЧУК: Українська Повстанська Армія 1942-1952	3.00
Степан ОНАЦЬКИЙ: У вічному місті. — Записки українського журналіста, рік 1939 — в опраці	4.00
Наш Львів — ювілейний збірник — під ред. Л. ЛЕПКОГО	3.00
Історія Русів — брошура	3.50
в опраці	4.00
Андрій ЯКОВЛІВ: Догорі Богдана Хмельниць- кого з Москвою 1654 р.	2.00
Степан ЧИКАЛЕНКО: Сторони 1861-1907	3.50
Павло ЗАПІЩЕВ: Життя Тараса Шевченка з ілюстраціями — брошура	5.00
в опраці	5.50
Наталія ЛІВЧИЦЬКА-ХОЛОДНА: Шлях Великого Історична бібліографічна розповідь про Тараса Шевченка — в опраці	3.50

Надходять за книжки просимо слати
ЧЕКАМИ, або ПОШТОВИМИ ПЕРЕКАЗАМИ:

Svoboda
81-83 Grand St., (P. O. Box 346), Jersey City 3, N. J.

10,000 українців у Польщі вернулись на рідну Лемківщину

Берлін. — Інформаційно-пресова агенція німців, виселених з східних земель, що їх зайняла Польща, твердить, покидаючи на польську державу Комісію для справ переселення, що від січня до жовтня 1957 року 2,000 родин, отже коло 10,000 осіб залишили так звані відсікані землі і переселились на терен посвідства Радів і Люблін. За словами цієї агенції, цими переселенцями є „майже виключно українці, які в теренх післявоєнних роках були насильно виселені з своїх домів у названих воєвудствах та переселені до Східної Прусії, на Помор'я і Долини Шлезькі". Названа польська Комісія ніби певня, що наступних 2,000 родин вже записані на переселення. Однак, крім цих українців, які доставили дозвіл від варшавського уряду переселитись на рідну Лемківщину і Холмщину, багато україн-

Хрущов погоджується на конференцію „на вершинах“ у пізнішому часі

Москва. — Нікіта Хрущов признав, що коли західні великодержави вважають, що переведення нової конференції „на вершинах“ протягом наступних двох-трьох місяців неможливе — щоб таку конференцію-перевести у трохи пізнішому часі. Проте він застерігся проти відкладання такої конференції у безконечність. Він заявив, що не хоче, щоб повторився один його прикрий досвід з минулого, коли він працював ще, як пуглекон. Тоді, мовляв, упродовж копальні висліла опозиція, що виплата платення відбудеться „наприкінці місяця“, але не написала, в якій місяці і році. Проте Хрущов далі настоював на тому, щоб спершу відбулася конференція „на вершинах“, себто зустріч прем'єрів великодержав, а щойно після того конференція міністрів закордон-

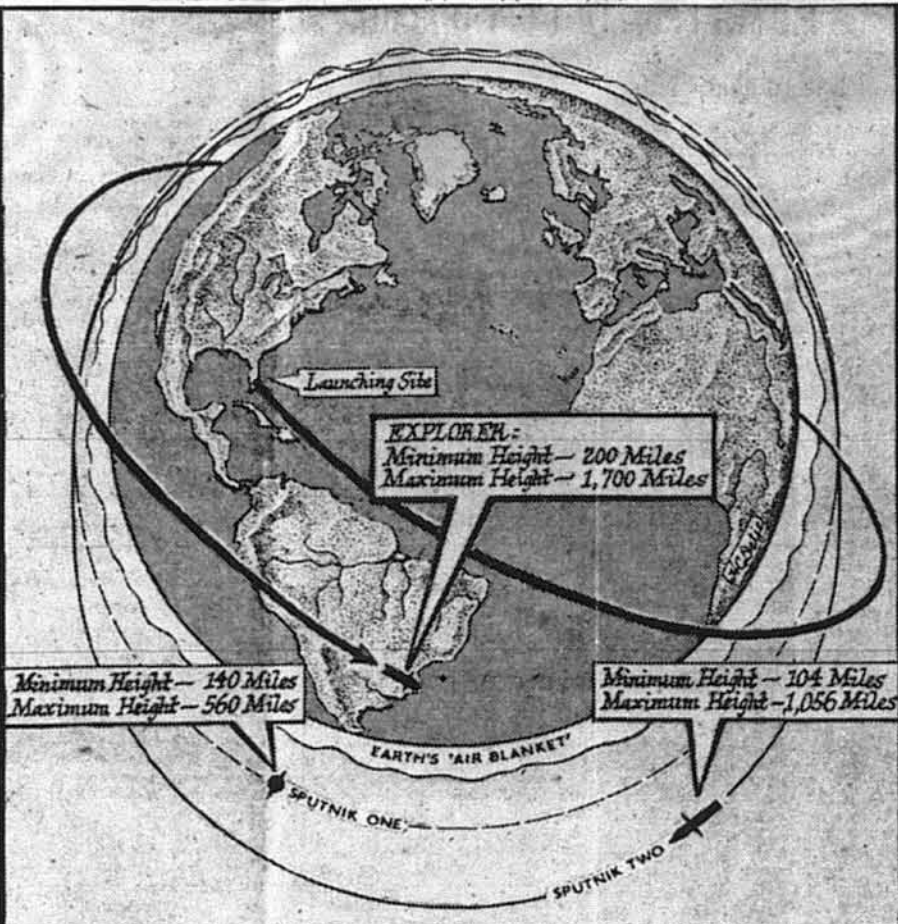
У Китаї іде чистка „правих ухильників“

Пейпінг. — Комуністичський диктатор Мао Тсе-тунг оприлюднив декрет, що ним димісіював трьох своїх міністрів — харчівництва, шляхів і залізної промисловості. Всі вони три належали до критично-нінішньої комуністичської системи правління. Мао Тсе-тунг, як голова держави, і Чу Ен-лай, його прем'єр, на таврували виклики міністрів, як „правих ухильників“. Комуністичський „парламент“, в суботу 1 лютого зібрався на нову сесію до Пейпінгу і негайно „одноголосно“ затвердив виклики трьох

PROFESSIONALS

DR. R. P. SITULIN
Медицинський хірургічний параліч.
Radiology-Electrocardiograph (Heart)
Приймає „compensation“ cases
і „Blue Shield“.
Година: від понеділка до п'ятниці
— від 12:30 до 2:30 по пол.
82 West 12th St., NYC
Phone: ORegon 5-8722

НАВКОЛОЗЕМНІ ШЛЯХИ „ДОСЛІДНИКА“, І „СПУТНИК“



На малюнку позначений лет штучного американського сателіта („Дослідника“) навколо Землі, як теж подана мінімальна і максимальна висота його лету. Воно куди вища за висоту лету обидвох советських „Спутників“ і тому теж є всі підстави думати, що „Дослідник“ вдержиться довше від них у надатмосферних просторах.

Айзенгавер і Ніксон визначають напрямні політики Республіканської партії

Вашингтон. — Президент тичного Комітету — Пол М. Айзенгавер і віце-президент Ричард М. Ніксон в п'ятницю 31-го січня промовлятимуть на зборах провідників Республіканської партії і в тих своїх промовах визначать напрямні політики своєї партії. Провідники Республіканської партії нараджуватимуться в четвер і п'ятницю, 30 і 31-го над тим, як найкраще перемогти в виборах восени цього року. Політична активність Республіканської партії почала вже 27-го січня, коли відкрито 5-денний вишкільний курс для 250 Молодих Республіканців. 30-го січня нараджуватимуться той комітет із фінансовими стейк-ними партійними референ-тами. Під час сніданку промовлятиме президент Айзенгавер, а під час другого сніданку віце-президент Ричард М. Ніксон. — В суботу і неділю, 1-го і 2-го лютого будуть наради Демократичного Дорадчого Комітету, в яких братимуть участь Адлей Е. Стивенсон, губ. Аверел Гарриман, губ. із Міннесоти Дж. Меннен Вільямс, сен. Естес Кіфвер, голова Крайового Демокра-

Науковець побоюється, щоб ворог не змінив клімату ЗДА

Нью-Йорк. — Голова Комітету для Справ Контролі Погоди Ровард Т. Орвілл промовляв на зборах Американського Метеорологічного Товариства в готелі „Барбизон-Пляза“ і заявив, що потенційний ворог ЗДА — СССР зможе змінити клімат цієї країни якщо йому тільки вдасться здобути контролю над погодою. Пан Орвілл твердить, що здобуття контролю погоди ворогом ЗДА може мати гірші наслідки від атомового знищення. Ворог міг би штучно так огріти люди на Північному полюсі, що вода в океані піднялася б до рівня вулиць на площі „Таймса“ в Нью-Йорку. Ворог міг би також припелити випарування води з Мексиканської затоки, що змінило б клімат в південних стейтах цієї країни. На цих зборах промовляв також д-р Генрі Дж. Гавтон, який домагався збільшення видат-

В Нью-Йоркському театрі

„Кор“ 30-го січня ставили як прем'єру драму Доре Шері „Схід сонця в Кампобелью“, в якій виступають як герої, члени родини Ф. Д. Рузвельта і сам колишній президент. На прем'єрі були присутні пані Елінора Рузвельт, який публіка влаштувала овацію наприкінці вистави. Присутні були також визначні демократи, між ними Адлей Е. Стивенсон та син колишнього президента Джон Рузвельт.

КНИЖКА І ЧАСОПИС НАЙНЕВІДНІЖЛИВІШІ В ДОМІ ЛЮДИНИ

„J. M. L. Herb Compend # 6“
якже завтра почується краше. Зилія це повинно находитися, як перша поміч, у кожній хаті.
Ціна одної пачки, враз із поштовою пересилкою \$ 6.85. Якщо бажаєте зробити свій дарунок, тоді дві пачки тільки \$ 10.00 з пересилкою.
Вислалось також наше зилія до всіх країн Європи.
Пішіть зараз долучаючи чек, або Money Order, на адресу:
THE MILLER CO., Inc.
Dpt. 41, 790 Broad Street
Newark, N. J.

Посмертні Згадки

ОЛЕКСА ЯСЬКІВ, довголітній член-фундатор Українського Народного Дому, 316 Вільд. У-НСОУ в Рачестері, помер 13-го січня 1958 р. Покойний народ. 1887 р. в селі Насташин, Рогатинського повіту, Зах. України. До УНСОУ вступив 1920 р. і був одним із найстаріших членів 316 Вільд. Політично у смутку дружив з Агафією, дні дохня. Марію Скорохода і Катерину Лаврів, дві сестри 16 років. Похорон відбувся 16-го січня. Тіліні Останки зложено на католицькому цвинтарі Голі Сепулькрі Семетері. — В. П. II.

ОЛЕКСА САВА, довголітній член і предсідник 214 Вільд. УНСОУ в Шингао, ІЛЛ, помер 7-го грудня 1957 р. на 60-му році життя. Покойний політично дружив з Марією і 7 дітей. Походив із Зах. України з села Башня Долана, пов. Любачів. Похорон відбувся, із перервою св. Миколая, на цвинтар св. О. Миколая. — В. П. II.
Петро Чернопик, секр.

КУБІНСЬКІ ПОВСТАНЦІ ПОГРОЖУЮТЬ САБОТАЖАМИ

Гавана. — Молодий провідник підпольного робітничого арилу в повстанському русі очолюваному Фіделем Кастро, Льюїс Перез Ріос заявив у своїй розмові з журналістами, що провід повстанського руху вирішив сконцентрувати тепер свою діяльність на індустріальних саботажах. Ця саботажна акція має виявитися в підкидуванні бомб по містах, і паленні цукрових плантацій і тютюнових запасів, як теж у руйнуванні залізничних сполучень та в підпалюванні нафтових копалин і рафінерій. У своєму інтер'ю Перез признав, що минулотижнева пожежа в рафінерії Ессо була спричинена повстанцями. Своїми саботажними акціями хочуть перешкодити у відбутті виборів, розписаних на 1 червня ц. р., мовляв, ці вибори є фарсом і вони допоможуть теперішньому президенту Батісті вдержуватися далі при владі. Започаткована повстанцями саботажна акція загрожуватиме великими шкодами для американських інвестицій на Кубі, вартість яких обраховують на 825 мільйонів доларів. Тому теж ЗДА можуть змінити своє досі неутральне ставлення до Кастро і його повстанців.

● Для відзначення золотого ювілею появи першої української кої книжки в Канаді в 1907 році влаштовано заходами Департаменту Славистичі Манітотського університету ретроспективну виставку українських друку за роки 1907 до 1957. В склад виставки входить перша книжка 1907 року „Вільний Світ“, як також канадські видання „Кобзаря“ Тараса Шевченка, „60-ліття українських піонерів“, видання КУК, УВАН, „Тризуба“, „Нового Шляху“ і інших видавничств.

ХВОРИ, НЕ ТРАТЬТЕ НАДІЇ

НЕ ТРЕБА ДОВГО
ЧЕКАТИ!
ЗАЖИЙТЕ ШЕ СЬОГОДНІ
ЗІЛІЯ Д-РА П. МІЛЛЕРА,
а вже завтра почується краше.

Зилія це не варить, ані не запариється, а випається його в природній вид, так, як є у пачці. Тим то воно так помічє й корисне.
Всі, що хворіють на недугу шлунка, як кває шлунка, гази, запір, нестриваність, відбивання, завороти голови, біль у крижах, короткий віддіх, жіночі недомогання, ревматизм, рахатичні болі і інші недомогання, повинні сьогодні зажити зилія Д-РА МІЛЛЕРА, п. н.
„J. M. L. Herb Compend # 6“
якже завтра почується краше. Зилія це повинно находитися, як перша поміч, у кожній хаті.
Ціна одної пачки, враз із поштовою пересилкою \$ 6.85. Якщо бажаєте зробити свій дарунок, тоді дві пачки тільки \$ 10.00 з пересилкою.
Вислалось також наше зилія до всіх країн Європи.
Пішіть зараз долучаючи чек, або Money Order, на адресу:
THE MILLER CO., Inc.
Dpt. 41, 790 Broad Street
Newark, N. J.

ЗМІНА АДРЕСИ!

Ще раз пригадуємо нашим передплатникам, що змінюють місце свого побуту, щоб одразу ж повідомити про зміну адреси обов'язково прислати поштовою маркою 10¢ за виготовлення нової адресної етикетки, а член УНСОУ ще й член свого Відділу.

Адміністрація „Свобода“

ПИСАНКИ

ХТО МАЄ
у своїй бібліотеці
„ЗІМОВІЙ ПОХІД“,
що написав Юрко Тютюнник,
а видала „Трембіта“ в Коломиї
1922 р.
„ВОЖД 100-тисячної АРМІЇ“
„ЖИТТЄПИСИ ВОЖДІВ УГА“,
прошу випозичити їх на дуже
короткий час.
D. MYKYTIUK
386 Selkirk Ave., Winnipeg, Man.

РОЗШУКИ

Пошукує
МАРІО САВІНІ,
з Біркіт, пов. Ліско.
Прощу писати на адресу:
Mr. Wasyl BUCHKOWSKY
535 West Emmett Street
Phoenixville, Pa.
Пошукує:
ІВАН ГІАДІНІ,
син Василя і Катерини Грини-
шин Гіадіна, зі села Мелни, пов.
Рогатин, нар. 1923 р. У 1949
році перебував у Англії. Прощу
писати на адресу:
Mary EWASHKIW
104 Dudley Street
New Britain, Conn., USA
Заграниці часосипи прощу
перекладувати.

МАМА ПОШУКУЄ СВОЇХ СИНІВ:

ВАСИЛЬ І СТЕПАН
КАМІНСЬКІХ.
Зі села Гавошеве, пов. Рогатин.
Хто знає про них, або вони
самі, нехай зголосяться на
адресу:
Wasył HRYNIW
239 Targee St., Stapleton 4
Staten Island, N. Y.

ПАВЛА ГУЦУЛА

народж. в селі Жадова на Бу-
ковині, шукає тата Софії Кміт.
Хто знає би про нього, або він
сам, прощу писати на адресу:
Elizabeth KMIT
520 E. 6th Street
New York City, N. Y.
Заграниці часосипи прощу
перекладувати.

Пошукує

Володимира ЯНЧУКА,
нар. 1922 р. в селі Богородиця,
пов. Грубешів. Хто знає про
нього, прощу написати до:
Miss Eugenia SKUBINSKA
5352 W. Altgeld Street
Chicago 39, Ill.

РІЗНЕ

ШТУЧНІ ЗУБИ

З більшою вигодою.
Ось добрий спосіб пошукати
плоту, бери рідкісні зуби
платини. FASTEETH, випробува-
ний порошок, коли поспати
ним дошкі і горішні плитки,
держити їх сильно, так що Ви
будете почуватися свободні.
Не залишає смаку (як паста).
С алякалічний (некислотний).
Не виділяє квісу. Усуває „за-
пах платини“ (зубний видих).
Купити сьогодні FASTEETH в
кожній аптеці. № 7

ПАДІТЬ У ЛЕГКІЙ СПОСІБ, КУПУЙТЕ СВОЇ ВОНДИ ЧЕРЕЗ НЕПОРОД СЕВІНГО

BUY U.S. SAVING BONDS AND SAVE

ІВАН КОВАЛЬЧИН

FUNERAL HOME
COMPLETELY
AIR CONDITIONED
ЗАЙМАЄТЬСЯ ПОКОРО-
НАМИ В ОСТЕТИ
Ціна приступна для всіх
NEW JERSEY
Обслугодка чесна і найкраща.
У випадку смутку в родині
якщо не в день так і вночі!
JOHN
KOWALCHUK
129 GARDEN STREET,
COR. WARREN STREET,
JERSEY CITY 2, N. J.
Tel. Henderson 4-5131

ВІЛІМ КОВАЛЬЧИН

Погребник
Community Funeral Home
Air Conditioned
Займається похоронами. Ці-
на приступна для всіх. Об-
слугодка чесна і найкраща. У
випадку смутку в родині
якщо не в день так і вночі!
Community Funeral Home
Yonkers, N. Y.
YO 9-7272

ПЕТРО ЯРЕМА

УКР. ПОГРЕБНИК
Займається похоронами
в BRONX, BROOKLYN, NEW
YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована темпера-
тура, Модерна каліція
до ужитку даром.
Peter Jarema
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N. Y.
Tel. ORchard 4-2568



Жінка очолювала урочисту процесію, яка усталилася по-
середині кімнати.



І тоді, коли вона сама вий-
шла сходами до вітара, Тар-
зан зрозумів свою долю...



Він попався в руки тих, які
поклоняються Місяцеві... А це
була найвища жрецька, яка
мала принести його в жертву
осайному божеству.